

# PORVENIR

117 AÑOS



70 años 1941/2011  
El diario de Magallanes





Destaca la gobernadora en saludo a la comunidad

## 2011, un año de logros concretos

Amigas y amigos de Porvenir, al celebrar hoy un nuevo aniversario de aquel 20 de junio de 1894, cuando se fundó nuestra ciudad, fruto de la esperanza de chilenos y extranjeros que vieron en esta tierra un lugar de oportunidades para construir sus futuros y formar sus familias; quiero hacer llegar a todos y cada uno de ustedes un fraternal saludo. Sabemos que la vida en Tierra del Fuego requiere empuje y esfuerzo, que se necesita de una fuerza especial para superar los inconvenientes que imponen la lejanía, el aislamiento y los rigores climáticos; que muchas veces nos sentimos apartados por nuestra condición de isla y aunque sabemos que hoy tenemos más y mejores condiciones que hace unas décadas, aún sigue siendo difícil habitar en Tierra del Fuego. Por ello, nuestra misión como gobierno es continuar desarrollando oportunidades educativas para los jóvenes, intensificar las obras públicas y desarrollar proyectos de fomento productivo vinculados al turismo, la actividad pesquera y la ganadería, para, en consecuencia, continuar mejorando la calidad de vida de todos los fueguinos. En estas líneas quiero reconocer en nuestros adultos mayores la historia de estas tierras, homenajear a quienes con su sueño de un "mejor porvenir" decidieron dejar su tierra natal para poblar este hermoso lugar, personas

que trajeron como equipaje sus sueños y ganas de trabajar. Ellos son nuestro mayor orgullo y constante inspiración, pues son las raíces de nuestra cultura, son quienes nos han enseñado a ser lo que somos y quienes nos permiten desarrollarnos día a día. Como gobierno estamos trabajando arduamente para que puedan mejorar sus condiciones de vida, hemos trabajado para mejorar y dignificar sus días, para poder darles el reconocimiento que se merecen. Este ha sido un año muy importante para todos nosotros, un año donde vemos logros concretos, prueba de ello es la construcción del nuevo Liceo, que nos permitirá entregar una mejor educación; la remodelación del borde costero, que nos permitirá recuperar un espacio para compartir en comunidad; el terminal de pasajeros de Bahía Chilota, que nos otorga un lugar cómodo cuando debemos viajar al continente; la construcción del Museo Municipal, que permitirá a nuestros hijos y también a los turistas conocer nuestras raíces. Queridos habitantes de Tierra del Fuego, hemos presentado proyectos que nos seguirán aportando desarrollo, trabajo y un mayor bienestar como provincia. Mi compromiso es continuar trabajando para hacer realidad los sueños, anhelos y esperanzas de los habitantes de nuestra hermosa ciudad de Porvenir. Reciban un afectuoso saludo.

*Catalina Besnier, gobernadora.*



### Mejoramiento de infraestructura en Jardín Arco Iris



A fines del mes de marzo partieron los trabajos de mejoramiento de la infraestructura en el Jardín Infantil Arco Iris, de Integra, ubicado en Magallanes 478. Las obras consisten en cambio de todas las puertas, ventanas de madera por aluminio, instalación de piso flotante, mejoramiento de baños y nuevo sistema eléctrico, entre otros. Por esta razón está funcionando provisoriamente en la Casa de la Cultura, mientras que los niveles medios y sala cuna en la Junta de Vecinos N° 8. La inversión asciende a cerca de 50 millones de pesos, aportados por el Gobierno Regional y las obras están siendo ejecutadas por Constructora Ika Limitada. Se estima que el traslado al Jardín ya mejorado se realizará entre el 28 y 29 de este mes.

El Jardín Infantil Arco Iris atiende en la actualidad a 68 pequeños en sus niveles sala cuna mayor y menor, nivel medio menor y mayor, con extensión horaria de 16.30 a 20 horas, de lunes a viernes. Directora del establecimiento es la educadora de párvulos Lylian Osorio.

#### Edición Especial Porvenir 117 años

Director Alejandro Toro • Editor general Poly Raín • Editor de suplementos Nelson Toledo • Diseño Pamela Ojeda • Digitalización fotográfica Marcos Flores  
Representante legal Francisco Karelovic • Domicilio Waldo Seguel 636 - Punta Arenas - Chile • Teléfono (61) 204000  
Circulación Lunes 20 de junio de 2011 • Impreso en talleres de La Prensa Austral Waldo Seguel 636 - Punta Arenas - Patagonia - Chile



## Avanza construcción de nuevo liceo

Más de 4 mil millones de pesos es la inversión que se realiza en el nuevo Liceo Polivalente Hernando de Magallanes, que el próximo año comenzará a funcionar con la misión de convertirse en el más moderno de la región. Por ello, el alcalde Fernando Callahan, de Porvenir; la gobernadora de Tierra del Fuego, Catalina Besnier; el seremi de Obras Públicas, Pablo Rendoll y el director regional de Arquitectura, Julio Fernández, junto al director del establecimiento, Hugo Gallegos más una delegación de alumnos, visitaron las obras del nuevo edificio en construcción. El alcalde señala que con este establecimiento Porvenir contará con uno de los liceos más modernos de la región y que espera que esté en funciones ya el próximo año.

El proyecto del Liceo Polivalente se levanta en un terreno de 10 mil 97 metros cuadrados, con una superficie a construir de 5 mil 894 metros cuadrados distribuidos en dos pisos y un piso zócalo. La inversión total es de 4 mil 118 millones 773 mil pesos, con fecha de término el 5 de agosto y puesta en funciones el próximo año.

A la fecha de hoy, el grado de avance de los trabajos, que son ejecutados por Constructora Salfa, es superior al 60%. Por otra parte, el alcalde destacó las numerosas obras que se han ejecutado y que se están haciendo en la comuna, como las del borde costero, el nuevo museo, el nuevo terminal de pasajeros en Bahía Chilota, la construcción del nuevo liceo y varias nuevas pavimentaciones, entre otras, por lo que cree que en este aniversario hay motivos para estar optimistas respecto al futuro de Porvenir.



Fernando Callahan, alcalde de Porvenir.

Alcalde destaca las numerosas obras ejecutadas y en ejecución, por lo que cree hay razones para estar optimistas respecto al futuro de Porvenir.



## En funciones terminal de pasajeros de Bahía Chilota



Terminal de pasajeros de Bahía Chilota, en Porvenir. De igual diseño es el terminal de Tres Puentes, en Punta Arenas.

Al igual que su par de Tres Puentes, en Punta Arenas, ya se encuentra en funciones el nuevo terminal de pasajeros de Bahía Chilota.

El moderno refugio de pasajeros tiene 272 metros cuadrados de construcción, cuenta con servicios higiénicos, sala de espera calefaccionada, áreas verdes y a su alrededor se complementa con una zona de estacionamientos. Además de la obra arquitectónica se mejoraron los accesos y pista de embarque



a las naves con una rampa mayor, que permite el zarpe y recalada simultánea de al menos dos transbordadores bajo cualquier condición de marea.

Está planificado el funcionamiento de una cafetería, un kiosco de revistas y puestos de venta de artesanías y otros.

Por sus elegantes líneas arquitectónicas, sus amplios ventanales que ofrecen una hermosa panorámica de Bahía Chilota y de Porvenir, este edificio, obra de Constructora Salfa, es considerado también un valioso aporte al turismo fueguino.



## Crece inversión en infraestructura, conectividad y espacios públicos



Christian Matheson.  
Seremi de Vivienda y  
Urbanismo.



En los últimos años, el Ministerio de Vivienda y Urbanismo ha puesto especial énfasis en el impulso de proyectos para Porvenir, aumentando la inversión en infraestructura para conectividad vial y espacios públicos, acogiendo la necesidad que tiene la comuna de potenciar su desarrollo. El seremi del ramo, Christian Matheson Villán, junto con enviar un saludo a la comuna en su 117º aniversario, reafirmó el compromiso del Minvu con esta ciudad: "Porvenir, la principal comuna y primer asentamiento poblacional de la provincia de Tierra del Fuego, necesita de elementos que la potencien. Nuestro aporte consiste en dotarla de elementos urbanos adecuados, renovando y recuperando espacios públicos en beneficio de su población, haciéndola a la vez más atractiva para el visitante, de modo que este lugar sea más agradable y hospitalario".



### Espacios públicos

En este contexto se terminó durante 2010 la primera etapa de la restauración del borde costero, con una inversión de \$237.300 millones, en paralelo a la pavimentación de 1.100 metros lineales de calle Santa María, con un costo de \$755.873 millones. El proyecto en su totalidad establecerá cuatro grandes áreas: la zona cívica, zona histórico-cultural, zona turística y una zona recreativa deportiva. Para la continuación de esta obra, el Gobierno Regional aprobó a principios de abril los recursos Fndr que permitirán, en la segunda etapa, la construcción de un área de

esparcimiento, recreacional y turística, generando senderos rústicos, miradores y un anfiteatro abierto, entre otras obras que también consideran la intervención paisajística en las áreas verdes, con un costo de \$617 millones. "Este año, señaló Matheson Villán, la segunda etapa cuenta con las aprobaciones necesarias para realizar los trabajos sobre otras zonas, con una propuesta de rescate icónico de los orígenes, patrimonial, de muelles, de puestos comerciales artesanales, de preservación de áreas naturales y también se contempla el equilibrio entre veredas y ciclovías, paseos de borde y paseos rústicos, estaciones de descanso y observación tipo atalayas".

### Vialidad, construcción y diseños

Para mejorar la conectividad de Porvenir y disminuir el déficit de pavimentos, se concluyó la pavimentación de la calle Carlos Wood, cubriendo 441 metros lineales desde la calle Zavattaro hasta Esmeralda, con una inversión Fndr de \$186.576 millones. En conservación de vías urbanas, se ha ejecutado este año la reposición de 220 metros de losas deterioradas en céntricas

calles como Bernardo Phillippi, desde Zavattaro hasta Croacia, y Jorge Schythe, entre Croacia y Señoret, además de 263 metros cuadrados de bacheo asfáltico y reparaciones sobre roturas focalizadas de pavimentos, con una inversión de \$133.846 millones. Se encuentra en proceso de licitación y próxima a su apertura a fines de este mes, la construcción de las calles Damián Riobó y Esmeralda Oriente, cuyas longitudes de pavimentación alcanzarán los 815 metros y 1.320 metros, con una inversión de \$ 601.521.000 y \$ 434.624.000, respectivamente.

Asimismo, el Minvu ya ha obtenido la recomendación técnica para 6 iniciativas más de diseño de nuevas calles, lo que habilita el inicio de la tramitación del financiamiento correspondiente para un total adicional de 4.500 metros lineales, con una inversión estimada superior a los 150 millones de pesos.

### Pavimentación participativa

En pavimentos participativos, se encuentra en ejecución la calle Sarmiento, entre Sancho de la Hoz y el límite norte con 208 metros lineales, lo que beneficiará a 39 familias porvenireñas que postularon a este programa.





## PORVENIR • 117 AÑOS

### Terminado el museo más moderno de la región

Antes de lo previsto fueron entregadas las obras de construcción del nuevo edificio del Museo Municipal de Porvenir.

Durante la edificación se emplearon a unas sesenta personas, en esta obra de dos pisos y con 2 torreones de tres niveles, más un subterráneo. Los trabajos fueron ejecutados por Constructora Salfa.

La construcción comienza en el subsuelo, donde existe una sala multiuso para proyección de videos; luego, en el primer nivel se encuentra un gran espacio central, que es la sala de exposiciones permanentes. En la parte alta habrá diversas salas multiuso que rodean el espacio mayor, con una plataforma de acceso para minusválidos. Finalmente, el tercer piso

corresponde a los miradores (las dos torres que flanquean el acceso principal, que están coronadas por sus respectivas cúpulas con un diseño muy atractivo).

El revestimiento exterior se compone de hardy, un material de fibrocemento repelente al agua y con alta resistencia a climas adversos y que imita a la madera. La presencia de grandes ventanas, lucarnas, dos llamativos ojos de buey (ventanas redondas) y componentes aislantes blancos, completan la fachada.

El observatorio astronómico Mercurio, en exhibición al aire libre junto a un antiguo camión Ford T y piezas de dragas auríferas, serán integrados al conjunto del nuevo inmueble.



Inversión de \$490 millones provenientes del Fondema



### Tabasa cumple 43 años la próxima semana

Transbordadora Austral Broom, Tabasa, cumple 43 años el próximo 27 de este mes, empresa que ha operado por largos años en la zona austral conectando a Tierra del Fuego con el continente.

Austral Broom ha realizado en el último tiempo fuertes inversiones, como por ejemplo en sus nuevas instalaciones en Punta Delgada, de 500 metros cuadrados. Asimismo, se construyó un moderno edificio para sus oficinas, ubicado en calle Juan Williams (ex camino viejo a Río Seco), obras que estuvieron a cargo de la constructora Bravo e Izquierdo y que fueron inauguradas en el mes de abril. Otra inversión reciente es la remodelación

y repotenciación de la lancha de prácticos Toucan, que ahora cuenta con modernos equipos de navegación y motores con tecnología de punta que le permiten desarrollar una velocidad máxima de 24 nudos. Asimismo, se trabaja en la construcción de dos nuevos transbordadores en Asenav Valdivia, uno destinado al servicio Punta Arenas - Puerto Williams y el otro a Primera Angostura. Ambos estarán listos hacia fines de este año. Gerente general de la empresa es Alejandro Kusanovic, subgerente Margarita Marinkovic y jefe de operaciones Héctor Oyarzo. La empresa en la actualidad cuenta con un staff de más de un centenar de trabajadores.



Héctor Oyarzo, jefe de operaciones de Transbordadora Austral Broom.



Susana Slatery, antigua funcionaria de la empresa.



Pedro Draeger, funcionario de operaciones.



La tradicional barcaza Melinka.



Lancha Toucan.



**PORVENIR • 117 AÑOS**

## Nueva planta elaboradora de productos deshidratados

Proyecto apoyado por Corfo, aprovechará los desechos de salmón.

AquaProtein generará 40 empleos estables en la región, con una inversión de más de US\$ 6,3 millones.

La empresa AquaProtein acaba de comenzar en Porvenir la construcción de una planta elaboradora de grasas y proteínas en polvo, de alta calidad, utilizando como materia prima las partes y piezas no utilizadas para consumo humano derivadas del procesamiento de peces. El proyecto desarrolla un nuevo sector industrial para la provincia de Tierra del Fuego y viene a ofrecer una solución ambiental que en la actualidad limita el desarrollo de toda la industria pesquera regional.

El principal producto a fabricar es proteína hidrolizada soluble en polvo, destinada al mercado alimenticio como saborizantes y proteína funcional en dietas especiales (medicina, nutrición infantil y animales jóvenes). Con este proyecto los desechos pasan a ser materias primas que serán procesadas con alta tecnología pa-

ra la obtención de productos de calidad. Por ello, el abastecimiento, procesamiento, envasado, almacenaje, distribución y venta requiere de un manejo e infraestructura. En el proceso de elaboración se incorporan tres tecnologías poco difundidas en la industria pesquera nacional que permiten recuperar las proteínas y transformarlas en productos altamente rentables. Estos procesos son: hidrólisis de proteínas, secado por aspersion y extracción de aceite a baja temperatura. El proyecto se encuentra inserto dentro del sector acuícola pesquero, con una inversión de US \$ 6,3 millones, el cual generará 40 empleos estables en la región. Corfo apoyó el proyecto en sus inicios, para lo cual cofinanció los estudios de preinversión, aportando más de 25 millones de pesos, que equivalen a un 45% de dichos costos.



Octava versión

### 24 stands se presentaron en la Feria Productiva

Entre el sábado 4 y domingo 5 de este mes se realizó la octava versión de la Feria Productiva de Porvenir, inserta dentro del programa aniversario de la capital de Tierra del Fuego que conmemora 117 años desde su fundación. Este año se contó con la participación de 24 stands, los cuales exhibieron sus productos al público asistente a esta actividad.

Los rubros que tuvo esta feria fueron muy variados y diversos como artesanía, pastelería, chocolatería, comidas preparadas, amasandería, manualidades, plantas de interior, curtidos en cuero y arreglos.

El evento se realizó en la sala de uso múltiple del Liceo Hernando de Magallanes.



### Plaza será remodelada

En el segundo semestre de este año se estima que se iniciarían las obras de remodelación de la Plaza de Armas Comodoro Arturo Merino Benítez de Porvenir. Los trabajos de diseño de este proyecto están siendo elaborados en conjunto entre los vecinos y el arquitecto Miguel Angel García.

Ya existe acuerdo de evitar, en la medida de lo posible, la eliminación de árboles al interior del espacio y por ello el diseño propuesto respeta la ubicación de su masa arbórea. Para ello se integró al equipo de profesionales el ingeniero forestal Sergio Novoa Lozano, español, quien hará un análisis exhaustivo de cada árbol. Así, cualquier determinación tendrá un respaldo técnico.

Se destacó que todas las especies de la plaza son introducidas y que cada una de ellas requiere de condiciones para poder desarrollarse, como contar con espacio adecuado para su crecimiento y luminosidad, entre otros aspectos.



## Sede de la Umag continúa creciendo

Diversas son las actividades que ha realizado la Universidad de Magallanes en Porvenir, desde que decidió el año 2007 formar el centro universitario en la comuna y ser la primera institución en la formación 100% presencial de técnicos de nivel superior en Tierra del Fuego.

Este centro universitario ha destacado por estar presente en cada actividad social que se realiza en Porvenir, por ejemplo, participando activamente y hasta la fecha en el comité técnico de la Gobernación Provincial; encargado de la actividad médico-veterinaria de varios Gobierno en Terreno realizados en la provincia; en clases de karate; en la formación del primer laboratorio al servicio de la comunidad; realizar capacitaciones a empresas de la comuna, potenciar la educación básica y media, especialmente en temas de ciencias y matemáticas, así como en reunir profesionales para postular a proyectos que contribuyan al desarrollo de Porvenir.



Egresados de técnico en electrónica industrial, con los profesores Jorge Nagüelquín y Rubén Carvalho.



Egresados de técnico en computación, electrónica y procesos industriales, que fueron felicitados por el rector Víctor Fajardo.

En noviembre del 2010, la Umag Porvenir realizó diferentes actividades abiertas a la comunidad, por diferentes profesionales, cuya finalidad

fue contribuir con las Jornadas por el Niño Impedido de Magallanes. Esas actividades consistieron en un seminario de fotografía (Dr. Guido Wageman), taller de percusión (profesor Sergio Ojeda), reparación de computadores (alumnos carrera de computación e informática), taller de ciencias a Escuela Bernardo O'Higgins (Dra. Gloria Sánchez), taller de aves a Liceo Hernando de Magallanes (profesional Alejandro Kusch), charlas de superación y liderazgo a Escuela Bernardo O'Higgins (bioquímico Patricio Acuña, director del centro Alejandro Núñez) y atención veterinaria con desfile de mascotas (secretarías Jessica Ozuljevich y Viviana Henríquez, profesora Flor Leiva y médico veterinario Alejandro Núñez).

Actualmente este centro universitario se encuentra impartiendo las carreras de técnico en administración, con salida intermedia de contador general (promociones 2009 - 2010 - 2011), técnico en prevención de riesgos, técnico en construcción, técnico en procesos industriales mención gestión de calidad, técnico educacional y técnico en computación e informática, junto con una nivelación de matemáticas a estudiantes para preparación de la PSU.

## Aumenta inversión Fosis para este año



Gonzalo Rosenfeld, director regional del Fosis.

Durante el año 2010, el Fosis ejecutó en Porvenir dos programas en las áreas de desarrollo social y de apoyo a las actividades económicas. En la primera se realizaron tres proyectos de mejoramiento de viviendas, beneficiando a 25 familias, junto a otro proyecto de mejora de entornos protectores para niños hasta los 14 años. En tanto, para fortalecer el emprendimiento, el programa de Apoyo a las Actividades económicas benefició a 13 usuarios y usuarias, que participaban en diversos tipos de rubros, desde servicios de coctelería hasta talleres mecánicos. La inversión para Porvenir fue de más de 30 millones de pesos, en iniciativas enfocadas a apoyar a las familias más vulnerables de la comuna.

Con el desarrollo de nuevas iniciativas en esta ciudad, este servicio invertirá este año en Porvenir más de 78 millones de pesos, casi triplicando el presupuesto del año anterior. A los programas de desarrollo social como el mejoramiento de viviendas y las iniciativas para la infancia, se suma el programa de apoyo a actividades económicas y el de fomento al emprendimiento.

Para el presente año se incorporaron nuevos proyectos para propiciar la empleabilidad, como el "Programa de Empleabilidad Juvenil" y el de "Preparación para el trabajo", además del "Emprende Más", que fomenta las iniciativas emprendedoras de los habitantes porvenireños.

Visita al emprendimiento de coctelería y platos preparados Ryan.



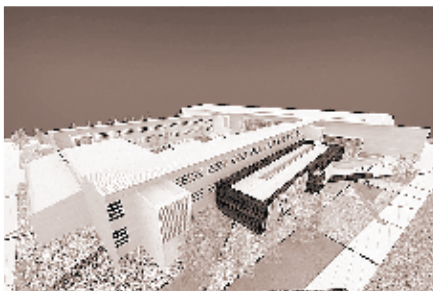
El año pasado, los beneficiarios participaron de un taller organizado por Fosis para fortalecer el desarrollo de sus proyectos.

"El desarrollo de nuestros programas en Porvenir va a significar un positivo impacto para las familias de mayor vulnerabilidad. Estamos enfocados en la promoción social de nuestros usuarios y usuarias para superar la extrema pobreza al año 2014", señaló Gonzalo Rosenfeld, director regional del Fosis.



Trabajos de revestimiento exterior y techo en un taller mecánico el año 2010.





# **SALFACORP**<sup>®</sup>

CONSTRUYENDO PAIS

En esta fecha tan especial, queremos saludar a todos quienes conforman la ciudad de PORVENIR y recordar a aquellos que con su esfuerzo y perseverancia dieron vida, hace 117 años, a esta austral ciudad.



**CONSTRUCTORA SALFA** SA  
UNA EMPRESA SALFACORP<sup>®</sup>

**MAQSA**  
UNA EMPRESA SALFACORP<sup>®</sup>

**salfa**ustral  
Inmobiliaria

Av. Presidente Carlos Ibáñez del Campo 05452 • Fono 206200